

## Become a Part of Our Language Sponsorships!

Students would like to support you with

- Studying and practicing German
- Helping you with official letters and translation
- Getting in touch and support you individually.

For three months, you will meet with a student once per week based on individual arrangements..And additionally there will be some group-events. There is no fee to participate.

### What you need to know:

Who are we? The project is initiated by the German Department of the University of Heidelberg

When do we start? 05 May 2023, 4:00 pm (ca. 1,5 hours)

Where do you find us? Heidelberg Altstadt, Hauptstraße 209, room 038 (Germanistik)

### And what you need to do:

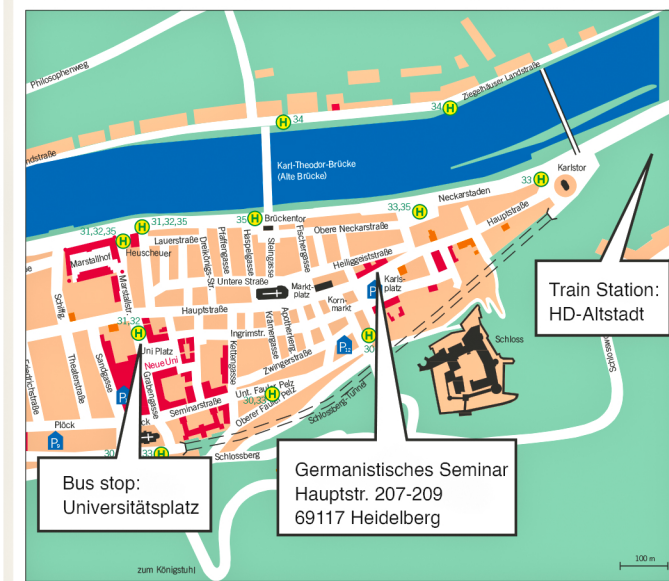
To participate at the language sponsorship, just send us an email to [sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de](mailto:sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de) or contact us on Telegram @SprachpatenschaftHeidelberg. We will contact you then!

We are looking forward to meeting you!

## MAP

Train: S1 (Osterburken) or S5 (Sinsheim) to HD-Altstadt

Bus: Line 30, 31 or 32 to Universitätsplatz



## CONTACT

### Contact persons

Carl Junginger, Benjamin Krautter, Jens Krumeich, and Sandra Schell

**E-Mail:** [sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de](mailto:sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de)

**Telegram:** @SprachpatenschaftHeidelberg

# SPRACHPATENSCHAFTEN FÜR GEFLÜCHTETE



## CONTACT

**E-Mail:** [sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de](mailto:sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de)

**Telegram:** @SprachpatenschaftHeidelberg

## Fais partie de notre mentorat linguistique!

Nos étudiants te soutiendront

- dans l'apprentissage et la pratique de l'allemand,
- dans la communication officielle (lettres, candidatures, etc.) et
- dans l'échange sur les difficultés rencontrées en te conseillant individuellement.

Une fois par semaine, pendant une durée d'environ trois mois, tu conviendras de rencontres individuelles avec un étudiant. En outre, il y aura plusieurs activités en groupes et manifestations culturelles. L'offre est gratuite.

### Bon à savoir:

Qui sommes-nous? Le projet est initié par le département d'études germanistiques de l'Université de Heidelberg (Germanistisches Seminar)  
Quand commencerons-nous? Le 05 mai 2023 à 16h  
(séance de 90 minutes)

Où sommes-nous? Dans la vieille ville de Heidelberg, Hauptstraße 209, salle 038 (Germanistik)

### Ce que tu dois faire:

Pour faire partie du mentorat linguistique, il te suffit de nous envoyer un e-mail à [sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de](mailto:sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de) ou de nous contacter sur Telegram à @SprachpatenschaftHeidelberg. Nous te répondrons ensuite!  
Nous serions ravis de te rencontrer!

## هل تود أنت أن تشارك في برنامج الرعاية اللغوية

يرغب الطلبة الألمان في دعمك لتعلم وممارسة اللغة الألمانية من خلال مايلي

- مساعدتك مع التواصل بشكل رسمي (كتابة الرسائل ، تقدير الطلبات ، الخ)  
- تبادل الأفكار ودعمك بشكل خاص

سوف تلقي بطالب لمدة ثلاث ساعات مرة واحدة أسبوعياً و لمدة ثلاثة أشهر بعد الاتفاق على موعد مناسب لكلا الطرفين بالإضافة لوجود فعاليات جماعية مختلفة المشاركة ستكون مجانية

### ماذا يجب أن تعلم عن البرنامج أيضاً؟

من هو القائل على هذا البرنامج؟ قسم علوم اللغة الألمانية في جامعة هايدلبرغ  
متى سنبداً 05 يمكن 2023 ، الساعة 4:00 مساءً (حوالي 1.5 ساعة)

القاعة رقم 038 (علوم اللغة الألمانية) ، Hauptstr. 209 ، متى سنبداً؟ مدينة هايدلبرغ القديمة

### وما عليك فعله

لتصبح جزءاً من برنامج الرعاية اللغوية، ما عليك سوى إرسال بريد إلكتروني إلينا على [Sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de](mailto:Sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de)

نتر سنواصل SprachpatenschaftHeidelberg على Telegram أو التواصل معنا على معك! نتطلع للتاكرم

## Стань частиною нашого мовного наставництва!

Студенти хочуть допомогти та підтримати Тебе

- вивчаючи та практикуючи німецьку мову разом із Тобою,
- допомагаючи при перекладах та написанні офіційних листів,
- спілкуючись із Тобою та полегшуючи прибуття до Гейдельберга.

Раз на тиждень протягом трьох місяців Ти будеш зустрічатися зі студентом чи студенткою за індивідуальними домовленостями.  
Додатково проводимуться групові заходи.

### Що потрібно знати:

Хто ми? Ініціатором проекту є німецьке відділення філологічного факультету Гайдельберзького університету.  
Коли ропочинаємо? 5 травня 2023, о 16:00 (приблизно 1,5 години).  
Де нас знайти? У центрі міста Гайдельберга за адресою  
Гауптштрассе 209, аудиторія 038 (відділ германістики)

### Що потрібно зробити:

Щоб взяти участь у програмі мовного наставництва, надішли нам електронного листа на адресу [sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de](mailto:sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de) або скотактуйся із нами при допомозі аплікації  
Telegram - @SprachpatenschaftHeidelberg. Тоді ми Тобі відпишемо!  
Ми з нетерпінням чекаємо зустрічі з Тобою!

## Стань участником языкового наставничества!

Студенты хотели бы помочь тебе и поддержать тебя,

- изучая и практикуя вместе с тобой немецкий язык,
- помогая тебе с официальной перепиской (письма, заявления и т.д.),
- общаясь с тобой, чтобы тебе было проще адаптироваться в Гейдельберге.

Раз в неделю ты будешь встречаться со студентом или студенткой по индивидуальной договоренности примерно на протяжении 3 месяцев, также будут проводиться различные групповые мероприятия. Все предлагается, конечно же, бесплатно.

### Что тебе еще нужно знать:

Кто мы? Проект инициирован факультетом германистики университета Гейдельберг.

Когда проект начинается? 5 Май 2023 г, в 16.00  
(продолжительность примерно 1,5 часов)

Где мы находимся? В старом центре города Гейдельберга на Hauptstraße 209, кабинет № 038 (факультет германистики).

### А что тебе нужно сделать?

Чтобы стать участником языкового наставничества, просто свяжись с нами по электронной почте [sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de](mailto:sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de) или напиши нам в телеграм @SprachpatenschaftHeidelberg.

Мы свяжемся с тобой!

Мы будем рады встрече с тобой!

## Werde Teil der Sprachpatenschaften!

Studierende möchten Dich unterstützen, indem sie

- die deutsche Sprache mit Dir lernen und üben,
- Dir mit offizieller Kommunikation (Briefen, Bewerbungen, etc.) helfen,
- sich mit Dir austauschen und Dich individuell unterstützen.

Einmal wöchentlich triffst Du Dich für ca. 3 Monate mit einem Studierenden nach individueller Rücksprache. Zudem gibt es verschiedene Gruppenveranstaltungen.  
Das Angebot ist kostenlos.

### Was Du noch wissen musst:

Wer sind wir? Das Projekt ist initiiert von der Germanistik der Universität Heidelberg

Wann beginnen wir? 05. Mai 2023, 16:00 Uhr (ca. 1,5 Stunden)  
(ca. 1,5 Stunden)

Wo sind wir? Heidelberger Altstadt, Hauptstr. 209, Raum 038 (Germanistik)

### Und was Du tun musst:

Um Teil der Sprachpatenschaften zu werden, schreib uns einfach eine Email an [sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de](mailto:sprachpatenschaft@gs.uni-heidelberg.de) oder kontaktiere uns auf Telegram unter @SprachpatenschaftHeidelberg. Wir melden uns dann bei Dir!

Wir freuen uns auf Dich!